

**Генеральная Ассамблея**

Шестьдесят седьмая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General  
20 December 2012  
Russian  
Original: English

**Третий комитет****Краткий отчет о 15-м заседании,**

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в четверг, 18 октября 2012 года, в 15 ч. 00 м.

*Председатель:* г-н Шпарбер (заместитель Председателя) . . . . . (Лихтенштейн)**Содержание**Пункт 27 повестки дня: Социальное развитие (*продолжение*)

- b) Социальное развитие, включая вопросы, касающиеся мирового социального положения и молодежи, пожилых людей, инвалидов и семей (*продолжение*)

Пункт 103 повестки дня: Предупреждение преступности и уголовное правосудие (*продолжение*)Пункт 28 повестки дня: Улучшение положения женщин (*продолжение*)

- a) Улучшение положения женщин (*продолжение*)

Пункт 65 повестки дня: Поощрение и защита прав детей (*продолжение*)

- a) Поощрение и защита прав детей (*продолжение*)
- b) Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей (*продолжение*)

---

\* Переиздано по техническим причинам 13 июня 2013 года.

---

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.



*В отсутствие г-на Макдональда (Суринам) его место занимает г-н Спарбер (Лихтенштейн), заместитель Председателя.*

*Заседание открывается в 15 ч. 10 м.*

**Пункт 27 повестки дня: Социальное развитие**  
(продолжение)

**(b) Социальное развитие, включая вопросы, касающиеся мирового социального положения и молодежи, пожилых людей, инвалидов и семей** (продолжение)  
(A/C.3/67/L.8 и L.10)

*Проект резолюции A/C.3/67/L.8: Магистрализация добровольчества на следующее десятилетие*

1. **Г-жа Рибейро** (Бразилия), представляя проект резолюции A/C.3/67/L.8, также от имени Японии, говорит, что данный проект резолюции направлен на повышение информированности о вкладе добровольческой деятельности, а также увеличение масштаба, повышение эффективности и увеличение финансирования работы добровольцев и поощрение добровольческой деятельности среди всех слоев населения.

2. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета) объявляет о том, что к числу авторов присоединился Сальвадор.

*Проект резолюции A/C.3/67/L.10: Реализация в период до 2015 года и далее целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и других целей в области развития, согласованных на международном уровне, в интересах инвалидов*

3. **Г-жа Мадуху** (Объединённая Республика Танзания) представил проект резолюции A/C.3/67/L.10 также и от имени Филиппин.

4. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета) объявляет, что к числу авторов проекта резолюции присоединились Сальвадор и Панама.

**Пункт 103 повестки дня: Предупреждение преступности и уголовное правосудие**  
(A/C.3/67/L.3-L.7, L.15 и L.16)

*Проект резолюции A/C.3/67/L.15: Укрепление программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в особенности ее потенциала в сфере технического сотрудничества*

5. **Г-н Моджини** (Италия), представляя проект резолюции A/C.3/67/L.15, говорит, что по существу он аналогичен резолюции предыдущего года. Большая часть изменений связана с оптимизацией и актуализацией с учетом недавних событий. Он обращает особое внимание на два новых пункта преамбулы: один – об укреплении международного сотрудничества в области борьбы с незаконной торговлей культурными ценностями, другой – об укреплении международного сотрудничества и наращивании потенциала в области борьбы с незаконной торговлей представителями дикой природы, причем в последнем пункте, государствам-членам рекомендуется уделять должное внимание взаимосвязям между предупреждением преступности и развитием.

6. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета) объявляет, что к числу авторов проекта резолюции A/C.3/67/L.15 также присоединились Чешская Республика, Гаити, Исландия, Кения, Кыргызстан, Марокко, Панама и Сан-Марино.

*Проект резолюции A/C.3/67/L.16: Улучшение координации усилий по борьбе с торговлей людьми*

7. **Г-жа Величко** (Беларусь), представляя проект резолюции A/C.3/67/L.16, говорит, что он направлен на улучшение координации между государствами, международными организациями, неправительственными организациями (НПО), гражданским обществом и частным сектором в области обеспечения исполнения Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополняющего ее Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, а также содействие их всеобщей ратификации. В свете предстоящей в 2013 году оценки хода осуществления Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми, в проекте содержится призыв к проведению заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят седьмой сессии. Оратор предлагает государствам-членам присоединиться к числу авторов проекта резолюции и участвовать в дальнейших консультациях в

целях принятия эффективного консенсусного документа.

8. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета) объявляет о том, что к числу авторов проекта резолюции присоединились Бангладеш, Индия, Казахстан, Кения и Филиппины.

*Проект резолюции A/C.3/67/L.3: Последующая деятельность по итогам двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию и подготовка к тринадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию*

9. **Председатель** предлагает Комитету принять решение по проекту резолюции A/C.3/67/L.3, который был рекомендован к принятию Экономическим и Социальным Советом.

10. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета), представляя заявление о последствиях для бюджета по программам в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, говорит, что, так как ресурсы, необходимые для осуществления данного проекта резолюции, будут пересматриваться в контексте бюджета на двухгодичный период 2014-2015 годов, его принятие не будет связано ни с какими дополнительными ассигнованиями в рамках бюджета по программам на 2012-2013 годы.

11. *Проект резолюции A/C.3/67/L.3 принимается.*

*Проект резолюции A/C.3/67/L.4: Содействие усилиям по искоренению насилия в отношении мигрантов, трудящихся-мигрантов и их семей*

12. **Председатель** предлагает Комитету принять решение по проекту резолюции A/C.3/67/L.4. Проект решения был рекомендован к принятию Экономическим и Социальным Советом и не имеет последствий для бюджета по программам.

13. **Г-н Эскаланте Асбун** (Сальвадор) говорит, что Сальвадор был одним из авторов данного проекта резолюции в Вене и будет участвовать в его принятии консенсусом. Однако делегация его страны хотела бы указать на три важных упущения. Во-первых, в проекте резолюции не упоминается о необходимости более полных ратификации и осуществления Международной конвенции о защите прав

всех трудящихся-мигрантов и членов их семей. Во-вторых, в нем отсутствует явное признание вклада организаций гражданского общества в защиту мигрантов от насилия.

В-третьих, так как проект резолюции был составлен до Конференции «Рио+20», он не отражает пункт 157 итогового документа (A/CONF.216/L.1), в котором содержится призыв государствам избегать подходов, которые могли бы усилить уязвимость мигрантов.

14. *Проект резолюции A/C.3/67/L.4 принимается.*

*Проект резолюции A/C.3/67/L.5: Укрепление верховенства права и реформы институтов уголовного правосудия, особенно в областях, связанных с общесистемным подходом Организации Объединенных Наций к борьбе с транснациональной организованной преступностью и незаконным оборотом наркотиков*

15. **Председатель** предлагает Комитету принять решение по проекту резолюции A/C.3/67/L.5. Он был рекомендован к принятию Экономическим и Социальным Советом и не имеет последствий для бюджета по программам.

16. *Проект резолюции A/C.3/67/L.5 принимается.*

*Проект резолюции A/C.3/67/L.6: Принципы и руководящие положения Организации Объединенных Наций, касающиеся доступа к юридической помощи в системах уголовного правосудия*

17. **Председатель** предлагает Комитету принять решение по проекту резолюции A/C.3/67/L.6, который был рекомендован к принятию Экономическим и Социальным Советом.

18. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета), представляя заявление о последствиях для бюджета по программам в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, говорит, что выполнение пунктов 6 и 7 будет зависеть от наличия внебюджетных ресурсов: 262 200 долл. США на консультационные услуги и техническую помощь, запрошенные в пункте 6, и 492 000 долл. США на деятельность по распространению информации, запрошенную в пункте 7. Подготовка доклада Генерального секретаря, запрошенного в пункте 9, не потребует дополнительных затрат, так как этот доклад будет частью другого документа, подготовка которого уже предусмотрена в рамках существующих обязательств по представлению докладов.

19. *Проект резолюции A/C.3/67/L.6 принимается.*

*Проект резолюции A/C.3/67/L.7: Минимальные стандартные правила обращения с заключенными*

20. **Председатель** предлагает Комитету принять решение по Проекту резолюции A/C.3/67/L.7, который был рекомендован к принятию Экономическим и Социальным Советом.

21. **Г-н Густафик** (Секретарь Комитета), представляя заявление о последствиях для бюджета по программам в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, говорит, что осуществление положений пунктов 8–10 потребует дополнительных внебюджетных ресурсов в объеме 466 900 долл. США; осуществление положений пункта 11 потребует 172 600 долл. США, а пункта 15 – 657 700 долл. США. В случае непредоставления вышеуказанных внебюджетных ресурсов, предусмотренные в указанных пунктах мероприятия проводиться не будут.

22. *Проект резолюции A/C.3/67/L.7 принимается.*

**Пункт 28 повестки дня: Улучшение положения женщин (продолжение)**

**(b) Улучшение положения женщин (продолжение) (A/C.3/67/L.2)**

*Проект решения A/C.3/67/L.2: Прекращение калечащих операций на женских половых органах*

23. **Председатель** предлагает Комитету принять решение по проекту решения A/C.3/67/L.2. Он был рекомендован к принятию Экономическим и Социальным Советом и не имеет последствий для бюджета по программам.

24. *Проект решения A/C.3/67/L.2 принимается.*

**Пункт 65 повестки дня: Поощрение и защита прав детей (продолжение)**

**(a) Поощрение и защита прав детей (продолжение) (A/67/41, A/65/225, A/65/230, A/65/256 и A/65/291)**

**(b) Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей (продолжение) (A/65/229)**

25. **Г-н Яхьяуи** (Алжир) говорит, что африканские дети чаще страдают от недоедания, пандеми-

ческих заболеваний, неграмотности, нищеты и последствий вооруженных конфликтов, чем любые другие. Несмотря на усилия, прилагаемые на региональном уровне, необходимо срочное оказание международной помощи. На национальном уровне, как участник основных международных и региональных документов по защите прав детей, Алжир привел свое национальное законодательство в соответствие с ними, в том числе путем внесения поправок в Алжирский кодекс законов о гражданстве, позволяющих осуществлять передачу гражданства от матери. Кроме того, уголовный кодекс Алжира предусматривает суровые наказания за отказ от заботы о детях, сексуальное надругательство над детьми, изнасилование или детскую проституцию.

26. Правительство осуществляет реализацию национальной стратегии в отношении семьи, национального плана действий в интересах детей и, в сотрудничестве с Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), национальной стратегии по борьбе с насилием в отношении детей. Организации гражданского общества активно участвуют в борьбе с таким насилием. В Алжире инвестиции в инфраструктуру, а также вакцинация, программы по профилактике болезней и контролю рождаемости обеспечили снижение уровня младенческой смертности почти на треть. В результате осуществляемых в стране инвестиций в образование показатель посещаемости школ в 2012-2013 учебном году составляет 98 процентов, что сопоставимо с аналогичными показателями некоторых развитых стран.

27. **Г-н Бассиру Сене** (Сенегал) говорит, его страна недавно подписала Факультативный протокол Конвенции о правах ребенка, касающийся процедуры сообщений. Сенегал удвоил свои усилия по обеспечению продовольственной безопасности для всех и реализовал расширенную программу вакцинации, а также программу по обеспечению всеобъемлющего лечения детских болезней. Необходимо сосредоточить внимание на имеющихся серьезных нарушениях Факультативного протокола, касающегося участия детей в вооруженных конфликтах в результате вовлечения государственными и негосударственными вооруженными группами. Нестабильная ситуация в семьях, нищета и недостаток предметов первой необходимости, в том числе продуктов питания, способствует этой печальной практике.

28. Национальная программа Сенегала по борьбе с ВИЧ/СПИДом включает меры по сокращению числа случаев преждевременного прекращения школьного обучения, болезней и недоедания среди детей-сирот и детей незащищенных групп населения. В стране также реализуется программа по обеспечению обучения, медицинского обслуживания и питания детям в возрасте до 6 лет, которая была высоко оценена Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) как универсальная модель.

29. **Г-жа Хассан** (Джибути) говорит, что постоянная засуха и сопутствующее усугубление нищеты в ее стране ухудшают доступ к продуктам питания, санитарным средствам, здравоохранению и образованию. В 2011 году от недоедания страдали 75 процентов детей. В сельской местности детям обеспечивается меньше прав; например, имеется отставание по регистрации рождения девочек и записи их в учебные заведения; по причинам финансового характера девочек часто забирают из школы и выдают замуж в раннем возрасте. Джибути усиливает борьбу с практикой проведения калечащих операций на женских половых органах даже в отдаленных сельских областях. В уголовный и уголовно-процессуальный кодексы внесены поправки, облегчающие преследование за совершение этого преступления, а организации, занимающиеся борьбой с калечащими операциями на женских половых органах, отныне имеют право предъявлять гражданские иски от имени пострадавших.

30. В Джибути введено обязательное школьное образование для детей в возрасте до 16 лет и разработана всеобъемлющая национальная политика по дошкольному образованию. Расширена программа дневного ухода за детьми дошкольного возраста, главным образом нацеленная на детей, проживающих в сельской местности, и городских детей социально незащищенных групп. Детям-сиротам и детям незащищенных категорий, посещающим школу, предоставляется материальная помощь, а не посещающим – профессиональное обучение.

31. **Г-н Фриман** (Израиль) говорит, что в Израиле скоро будет принят закон, предусматривающий обязательное образование для детей от 3 до 18 лет. Крупномасштабная Национальная программа в интересах детей и молодежи, входящих в группы риска, предусматривает предоставление услуг по дошкольному воспитанию и профилактике на уровне

общин. Неправительственная организация «ЭЛЕМ» осуществляет программы для неблагополучных детей во всех слоях общества, в том числе среди израильских арабов, ультраортодоксальных евреев и иммигрантов. Другая неправительственная организация (НПО) – Национальный совет по делам детей – осуществляет консультирование юных жертв преступлений и предоставляет им помощь.

32. Израиль высоко ценит усилия Организации Объединенных Наций по улучшению жизни детей. В частности, оратор выражает удовлетворение работой Специального представителя Генерального секретаря по вопросам о положении детей и вооруженных конфликтах, а также Специального представителя по вопросу о насилии в отношении детей и разделяет обеспокоенность, которую последний выразил в своем докладе (A/67/230), в частности в отношении вредных видов традиционной практики. Слишком многие страны не имеют законов, запрещающих такую практику.

33. Израильское национальное агентство по международному сотрудничеству в целях развития МАШАВ, осуществляет профессиональную подготовку сотен тысяч учителей и студентов во всем мире по таким разным специальностям, как предпринимательство и медицина. Израильская НПО «Спаси сердце ребенка» проводит операции на сердце детям из малоимущих слоев населения развивающихся стран; недавно, в качестве признания ее заслуг, ей был присвоен специальный консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете. И, наконец, впервые став членом Исполнительного совета ЮНИСЕФ и готовясь приступить к работе в 2012 году, Израиль надеется на укрепление своих связей с ЮНИСЕФ.

34. **Г-жа Величко** (Беларусь) говорит, что в ее стране защита прав детей обеспечивается в рамках национального закона о правах ребенка и укрепляется путем реализации Национального плана действий по улучшению положения детей и охране их прав на 2012–2016 годы. Беларусь уже реализовала цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия (ЦРДТ), в отношении начального образования и детской смертности и находится на пути к достижению цели в отношении охраны материнства. Что касается детского образования, в 2011 году в стране был введен всеобъемлющий кодекс об образовании.

35. Уровень грамотности среди взрослых в Беларуси составляет 99,8 процентов, а, учитывая, что 95 процентов детей в возрасте от 3 до 5 лет посещают дошкольные учреждения, в стране самый высокий в мире показатель охвата дошкольным образованием. Указ президента о дополнительных мерах по государственной защите детей в неблагополучных семьях позволил значительно снизить риск их вовлечения в преступную деятельность или употребления ими наркотиков или алкоголя.

36. В Беларуси ЮНИСЕФ осуществляет 10 проектов оказания технической помощи в целях поощрения прав детей; 21 город страны присоединился к инициативе ЮНИСЕФ по созданию в городах благоприятных для детей условий. Ее страна хотела бы, чтобы Фонд расширил тематику своих проектов в соответствии с национальными приоритетами Беларуси и наращивал усилия по привлечению донорских ресурсов для реализации страновой программы на 2011–2015 годы. Кроме того, ЮНИСЕФ следует быть более последовательным в отстаивании прав самых незащищенных категорий детей и принимать более активное участие в кампаниях по предотвращению социальной деградации среди детей и молодежи.

37. **Г-жа Ортигоса** (Уругвай) говорит, что делегация ее страны аплодирует решению в проекте резолюции 2012 года о правах ребенка уделить серьезное внимание правам детей коренных народов, так как в ее регионе это – крайне важный вопрос. Уругвайское законодательство предоставляет детям и подросткам все права человека согласно их возрасту и степени зрелости. В соответствии с убеждением в том, что права детей должны учитываться во всех сферах деятельности правительства, в Уругвае ведется напряженная работа по осуществлению рекомендаций Комитета по правам ребенка. Делегация Уругвая всецело поддерживает работу Специального представителя Генерального секретаря по вопросам о положении детей и вооруженных конфликтах и Специального представителя по вопросу о насилии в отношении детей, а также возобновление мандата последней и обеспечение ресурсов, достаточных для осуществления ее деятельности.

38. В отношении ЦРДТ Уругвай применяет подход тотального отражения данных целей во всех направлениях деятельности; в этом направлении уже имеется значительный прогресс. Однако, несмотря на усилия по сокращению масштабов нищеты среди

детей, рекордно высокий показатель доли детей, живущих в нищете – 60 процентов, достигший такого уровня во время недавнего финансового кризиса в Уругвае, пока удалось снизить лишь на 10 процентов. Проблемной областью также является сексуальная эксплуатация детей. Для устранения способствующих ей факторов: нищеты, беспризорничества детей, детского труда, преждевременного прекращения школьного обучения и насилия в семье – потребуется эффективная институциональная координация деятельности, в том числе с организациями гражданского общества.

39. **Г-жа Оджиамбо** (Кения) говорит, что во время недавней засухи на Африканском Роге одним из самых значительных факторов, способствующих детской смертности, было недоедание. Делегация ее страны с благодарностью отмечает, что уроки, извлеченные из ситуации в этом регионе, обеспечивают международную поддержку в условиях надвигающегося кризиса в Сахельском регионе.

40. Кения расширяет свои медицинские учреждения в целях закрепления успехов, достигнутых в области предотвращения передачи ВИЧ/СПИДа от матери к ребенку (ППЗМР). Поскольку плохое состояние здоровья матери сказывается на здоровье ее ребенка, чтобы снизить риск смерти детей по причинам, которые можно было бы предотвратить, необходимо удовлетворять нужды обоих. Поэтому оратор призывает государства-члены решительно поддержать усилия по искоренению акушерских свищей и практики проведения калечащих операций на женских половых органах, в том числе два рассматриваемых проекта резолюций по этим вопросам.

41. Правительство ее страны расширяет медицинские учреждения и, совместно с целым рядом партнеров, участвует в кампаниях по сокращению количества случаев ВИЧ/СПИДа и заражения малярией и туберкулезом в рамках программ ППЗМР. В странах с высокой заболеваемостью эту борьбу необходимо продолжать, причем крайне важно, чтобы ППЗМР шло рука об руку с всеобъемлющей педиатрической помощью.

42. В ходе четырехгодичного всеобъемлющего обзора политики важно обеспечить определение абсолютно четких целевых показателей в области борьбы с детской нищетой, охраны детского здоровья и обеспечения образования детей. Образование имеет

ключевое значение, поскольку образованные дети вероятнее всего отвергнут вредную практику, будут заниматься планированием семьи, заботиться о своих родных и защитят себя от насилия. И, наконец, оратор подчеркивает, что проблемы, связанные с социальной несправедливостью, неравенством и изоляцией, становятся причиной нестабильности по всему миру, и что их необходимо решать посредством рационального управления и создания эффективно работающих учреждений и инфраструктуры.

43. **Г-н Джанджуа** (Пакистан) говорит, что помимо ратификации Конвенции о правах ребенка и двух первых Факультативных протоколов к ней его страна участвует в основных конвенциях Международной организации труда (МОТ) и в Конвенции о предотвращении торговли женщинами и детьми в целях проституции и борьбе с ней Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии. В Пакистане разработан всеобъемлющий национальный план действий в интересах детей и созданы комиссии по благосостоянию и развитию детей на национальном уровне, а также на уровне провинций и районов.

44. Пакистан всеми силами стремится искоренить детский труд и добился прогресса на пути реализации ЦРДТ в отношении начального образования и смертности детей в возрасте до 5 лет. Как своими силами, так и в партнерстве с учреждениями Организации Объединенных Наций и организациями гражданского общества в стране созданы реабилитационные центры для жертв принудительного детского труда, беспризорных детей и несовершеннолетних правонарушителей, приняты планы по обеспечению социальной защиты, формального образования и допрофессиональной подготовки детям-инвалидам, созданы отделы детских жалоб в офисах федеральных омбудсменов и омбудсменов провинций и управленческая информационная система по защите детей.

45. **Г-жа Редман** (Суринам) говорит, что ее страна недавно присоединилась к Факультативному протоколу по вопросам торговли детьми, детской проституции и детской порнографии. В стране осуществляется план действий в интересах детей на 2009-2014 годы и сформирована президентская целевая группа в целях координации и контроля реализации стратегии в интересах детей и молодежи. Работает бюро помощи жертвам, в ведении которого находится предоставление приюта и консультационных

услуг детям, ставшим жертвами сексуального насилия; судьи, адвокаты, прокуроры и социальные работники проходят обучение по вопросам прав детей.

46. Что касается образования, правительство старается обеспечить каждому ребенку доступ к образованию высокого качества; недавно была отменена минимальная плата за школьное обучение на уровне начальных школ. Принимаются конкретные меры по обеспечению обучения детей по вопросам здорового образа жизни и важности спорта.

47. **Г-жа Чиленье Нкхома** (Малави) говорит, что, как государство-участник, Малави стремится привести свое законодательство, политику и практику в соответствие с Конвенцией о правах ребенка и Африканской хартией о правах и благосостоянии ребенка. Также ведется работа с Сообществом по вопросам развития стран юга Африки в целях осуществления Угадугского плана действий по борьбе с торговлей людьми, особенно женщинами и детьми. Имеются успехи, в том числе создание детских учреждений на базе общин, стимулов, побуждающих давать образование девочкам, детского парламента, стипендий для сирот и других детей незащищенных категорий, обеспечение социальной защиты для малоимущих семей и домашних хозяйств, возглавляемых детьми, широкая доступность питания и услуг по борьбе с ВИЧ для детей и иммунизация всех новорожденных.

48. В результате своих усилий, в период между 1990 и 2010 годами Малави удалось снизить детскую и младенческую смертность почти на 60 процентов. Некоторым из этих успехов способствовали плодотворные партнерские отношения, например партнерство с ЮНИСЕФ, которое позволило внедрить мобильные телефоны для передачи данных о питании и физическом росте детей. Другое партнерство с ЮНИСЕФ оказалось полезным при проведении консультаций с организациями гражданского общества и структурами государственного и частного сектора, занимающимися проблемами детей.

49. **Г-н Ким Чан** (Республика Корея) призывает государства-члены незамедлительно принять меры карательного и превентивного характера в целях сокращения растущего количества детей – жертв насилия и сексуальной эксплуатации. Он также рекомендует тематическое сотрудничество среди ман-

датариев специальных процедур и специальных представителей Генерального секретаря в целях выявления возможностей и мобилизации поддержки для обеспечения более эффективных и рациональных методов защиты прав детей.

50. В его стране приняты меры для защиты корейских детей путем ужесточения наказаний за сексуальное насилие и отмены срока давности по делам о сексуальной эксплуатации девочек, не достигших 13 лет. Дошкольное и среднее образование является обязательным; согласно Закону о беженцах, который вступит в силу в июле 2013 года, дети беженцев в возрасте до 18 лет получают равное с гражданами Кореи право на образование.

51. **Г-н Ли Санг Мин** (Республика Корея), выступая в качестве делегата от молодежи, с удовлетворением отмечает, что правительство его страны ужесточило законы и приняло план пресечения сексуального насилия и эксплуатации детей, а также насилия в отношении детей в школе. Ежегодно проводится национальный детский конгресс, чтобы корейские дети получили возможность обсудить актуальные для них проблемы и представить итоговую резолюцию правительству.

52. **Г-н Дахам** (Ирак) говорит, что новое правительство приняло надлежащие законодательные и административные меры для борьбы с нищетой, болезнями и недоеданием, от которых при прежнем режиме страдало множество детей. Законодательные изменения включают принятие закона против торговли людьми и смягчение требований в отношении передачи гражданства. Кроме того, в стране построены школы, повысилось качество образования, увеличено количество детских программ на телевидении и проведена кампания по повышению информированности в вопросах, связанных с детьми.

53. На международном уровне его страна ратифицировала первые два Факультативных протокола к Конвенции о правах ребенка и закончила свой периодический доклад по Конвенции, а также свой первый доклад по Факультативному протоколу, касающемуся участия детей в вооруженных конфликтах. Ирак благодарит государства, предоставившие техническую помощь, и обращает внимание на сохраняющуюся потребность в поддержке.

54. **Г-н Квас** (Украина) говорит, что, как участник Факультативного протокола к Конвенции о правах

ребенка, касающегося участия детей в вооруженных конфликтах, Украина приветствует резолюцию 2068(2012) Совета Безопасности по вопросу о положении детей в вооруженных конфликтах. В стране ведется борьба со всеми видами насилия и дискриминации в отношении детей, причем особое внимание уделяется детям – жертвам сексуальной эксплуатации, сексуального насилия и торговли людьми; имеется прогресс в реализации национального плана действий по осуществлению Конвенции.

55. Украина продолжает работу в тесном контакте с ЮНИСЕФ, МОТ и Международной организацией по миграции (МОМ) по оказанию поддержки матерям и детям и их защите и выражает особую благодарность ЮНИСЕФ за его все более активное взаимодействие с различными органами власти в разработке важных мер в области здравоохранения, питания, образования и защиты детей, в особенности нуждающихся. Украина надеется добиться значительных успехов в развитии медицинского и социального обеспечения, преодолении негативных последствий чернобыльской катастрофы для здоровья детей, пресечении таких явлений, как бездомность и отсутствие заботы о детях, и укреплении сотрудничества с НПО, занимающимися борьбой с жестокостью и насилием в отношении детей и торговлей детьми.

56. **Г-жа Ас-Салех** (Сирийская Арабская Республика) говорит, что ее страна является участником большинства важнейших международных конвенций по правам человека и предана делу поддержки и защиты прав, закрепленных в Конвенции о правах ребенка и протоколах к ней, которые постоянно нарушаются в ходе продолжающегося конфликта. Вооруженными бандами и террористами, финансируемыми из-за рубежа, разграблены дома, совершено более 2070 взрывов в школах, разрушены медицинские учреждения. Десятки детей погибли в первый день 2012 учебного года в результате взрыва, совершенного одной из террористических групп в Риф-Димишке. Вооруженные группы вербуют несовершеннолетних для участия в актах агрессии, и эта практика была документально подтверждена международной комиссией по расследованию событий в Сирийской Арабской Республике. Несмотря на сложившуюся ситуацию, министерство здравоохранения обеспечило осуществление инновационных программ охраны здоровья детей. Частно практи-



кующие врачи и работники местных медицинских учреждений совместными усилиями проводят вакцинацию детей в районах, где сохраняется напряженная обстановка.

57. Однако именно дети в особой степени пострадали от санкций, незаконно и в одностороннем порядке введенных в отношении Сирии. Цены на медикаменты и медицинское оборудование резко выросли в результате эмбарго, введенного в отношении государственного банка, а это серьезно подрывает возможности оказания детям основных услуг. На территории оккупированных сирийских Голан Израиль продолжал нарушать социальные, экономические, культурные права детей и их право на медицинское обслуживание. От кассетных бомб и мин погибло 227 детей, причем некоторые совсем недавно — 4 октября. Международное сообщество должно осудить эти непрекращающиеся нарушения; принять меры в связи с ужасающими преступными действиями Израиля в Палестине; организовать работу для обнаружения мин, от взрывов которых гибнут дети в Палестине, Ливане и на оккупированных сирийских Голанах, и прекратить блокаду сектора Газа, ставшую причиной роста детской смертности. Что касается заявления представителя Соединенных Штатов Америки, то оратор подтверждает, что сирийских детей действительно убивают, похищают, пытаются и используют в качестве живого щита. Однако представителю Соединенных Штатов следует возложить вину на тех, кто несет за это непосредственную ответственность, — на вооруженные террористические группы, открыто поддерживаемые некоторыми другими государствами, в том числе и Соединенными Штатами Америки.

58. **Г-жа Дали** (Тунис) говорит, преданность ее страны делу поощрения прав детей подтверждается тем, что Тунис давно ратифицировал Конвенцию о правах ребенка, после чего, в 1995 году, в стране был принят всеобъемлющий кодекс законов по защите детей. В Тунисе ведется работа по обеспечению прав детей-инвалидов на специальный уход, в том числе специальное медицинское обслуживание, образование и обучение. Также принимаются самые разнообразные программы в интересах детей, лишенных поддержки со стороны семьи, или детей, входящих в группы риска.

59. В постреволюционном Тунисе правительство принимает меры в интересах молодежи в области здравоохранения, образования, профессиональной

подготовки и трудоустройства. Правительство также осуществляет всеобъемлющие меры, направленные на оказание помощи молодежи в реализации ее потенциала как полноценных членов общества, и предприняло шаги по усилению влияния молодежи в процессе принятия решений. Оратор обращает внимание на рост числа незарегистрированных юных мигрантов, для которых существует огромный риск нарушения их прав человека. Для выработки оптимального долгосрочного решения, основанного на уважении к правам человека, человеческого достоинству и принципу эгалитарного и всеохватывающего развития потребуются согласованные усилия со стороны международного сообщества.

60. **Г-н Зейдан** (Наблюдатель от Палестины) говорит, что Израильские войска и экстремистски настроенные поселенцы продолжают запугивание палестинских детей и нападения на них, от чего страдают, в том числе, школьники по дороге в школу или из школы. Начиная с 2000 года более 6000 палестинских детей были арестованы или задержаны, часто по сомнительным обвинениям. Многие были подвергнуты так называемому административному задержанию, содержались под стражей без предъявления обвинений и подвергались физическому и психологическому насилию перед тем, как предстать перед военным судом.

61. В условиях незаконной блокады сектора Газа, почти 1 миллион несовершеннолетних палестинцев, живущих в ужасающих гуманитарных условиях, по-прежнему лишены основных прав человека на свободу передвижения, надлежащее медицинское обслуживание и образование. Не имея доступа к строительным материалам, жители не могут перестроить дома, школы и важнейшие объекты инфраструктуры, разрушенные оккупирующей державой. Более того, по утверждению страновой группы Организации Объединенных Наций на оккупированной палестинской территории, если блокада и бомбардировки будут продолжаться, к 2020 году Газа станет непригодной для жизни. Оратор вновь призывает международное сообщество незамедлительно принять решительные меры по обеспечению соблюдения Израилем международного законодательства.

62. **Г-жа Берамвудугу** (Буркина-Фасо) говорит, что ее страна уже долгое время является участницей Конвенции о правах ребенка и Африканской

хартии о правах и благосостоянии ребенка. Будучи обеспокоено тем, что незнание прав детей по-прежнему весьма распространено, правительство сделало поощрение и защиту этих прав одним из приоритетных направлений своей деятельности. В целях повышения информированности подготовлено и распространяется руководство по правам ребенка, переведенное на семь основных языков страны; права ребенка включены в учебные программы соответствующих профессиональных учебных заведений; для целевых аудиторий организуются конференции и программы обучения по правам ребенка.

63. В целях защиты наиболее часто нарушаемых прав детей, правительство ее страны приступило к реализации плана действий по искоренению практики калечащих операций на женских половых органах, удвоило свои усилия по борьбе с принудительными ранними браками и запретило телесные наказания в школах. Более узко направленные меры включают утверждение списка опасных занятий, «закрытых» для детей, строительство отдельных зон для несовершеннолетних в исправительных учреждениях, и начало реализации всеобъемлющей программы по поощрению прав девушек, работающих в качестве домашней прислуги. Все вышеперечисленное стало возможным только благодаря ценнейшей помощи со стороны ЮНИСЕФ, а также двухсторонних и многосторонних партнеров Буркина-Фасо. Однако для того чтобы ее страна смогла и дальше добиваться значительных успехов, потребуется еще более серьезная поддержка.

64. **Г-н Ан-Нсур** (Иордания) говорит, что его страна сформулировала национальную рамочную программу по борьбе с детским трудом, определяющую функции и обязанности соответствующих правительственных учреждений в рамках четырехэтапного подхода, включающего учет, первоначальную оценку, вмешательство и последующие действия. Национальный совет Иордании по делам семьи в сотрудничестве с инициативой Детского фонда Организации Объединенных Наций по составлению бюджетов с учетом потребностей детей готовится к проведению исследования результатов бюджетирования по четырем направлениям: развитие, образование, здравоохранение и труд – применительно к положению детей. Законодательство Иордании охраняет жизнь, здоровье и безопасность ребенка со времени внутриутробного развития до 18 лет. В за-

ключение оратор отмечает, что недавний приток сирийских детей-беженцев в иорданские школы осложняет работу по проведению реформ в сфере образования.

65. **Г-н Эррасурис** (Чили) говорит, что его страна осуществляет стратегии и программы, направленные на охрану интересов и прав детей и подростков во всех областях. В Чили реализуется всеобъемлющая система социальной защиты детей младшего возраста; на уровне начальной и средней школы достигнуты показатели охвата системой образования, составляющие, соответственно, 100 и 90. Работая в тесном сотрудничестве с МОТ, стране удалось добиться значительного прогресса в пресечении детского труда и сексуальной эксплуатации детей и предоставлении всеобъемлющей помощи детям и подросткам, ставшим жертвами этих явлений.

66. В Чили реализуется шесть различных специализированных программ, направленных на решение разнообразных проблем беспризорных детей. В отношении детей коренных народов реализуются меры, направленные на пресечение дискриминации и создание условий, способствующих интеграции. С тем чтобы помимо наказания обеспечить надлежащую реабилитацию, создана отдельная система судопроизводства по делам несовершеннолетних, которая вскоре будет передана в ведение специального правительственного учреждения.

67. На международном уровне Чили входит в число государств, которые сразу, в феврале 2012 года, подписали Факультативный протокол Конвенции о правах ребенка, касающийся процедуры сообщений. Страна активно участвует в работе Комитета по правам ребенка, и в сентябре представила свои четвертый и пятый доклады. В заключение оратор приветствует усилия по привлечению внимания к проблемам прав детей, такие как недавнее празднование Международного дня девочек и, особенно, проведение семинаров и рабочих групп, организуемых различными структурами Организации Объединенных Наций, которые позволяют повысить информированность о сложности данных проблем и увеличивают участие в процессе представления докладов.

68. **Г-н Эльбахи** (Судан) говорит, что на протяжении всех лет с момента подписания его страной Конвенции о правах ребенка и Факультативных протоколов к ней, в Судане ведется работа над при-

ведением внутренних законов в соответствии положениям Конвенции; кульминацией этого процесса стало принятие Закона о детях 2010 года. Как на федеральном уровне, так и на уровне штатов созданы различные механизмы защиты детей. В полиции общин сформированы специальные отделы для защиты детей от всех видов насилия, а в вооруженных силах – группы защиты детей для пресечения вербовки несовершеннолетних новобранцев.

69. Совместно с учреждениями Организации Объединенных Наций проведен ряд компаний по повышению информированности. Статистика показывает значительное снижение показателей детской смертности и насилия в отношении детей; эти достижения были с одобрением отмечены в докладе 2011 года, опубликованном совместно суданским Национальным советом по вопросам благополучия детей и Детским фондом Организации Объединенных Наций.

70. Однако повстанческие движения в Дарфуре, штатах Южный Кордофан и Голубой Нил продолжают насильственным образом вербовать несовершеннолетних. Вооруженные силы Судана представили Специальному представителю Генерального секретаря по вопросам о положении детей и вооруженных конфликтах план действий, направленный на то, чтобы положить конец вербовке детей-солдат. Создание комиссии по правам человека и должности специального прокурора по Дарфуру в соответствии с соглашением 2011 года, подписанным в Дохе, и подписание соглашения о статусе сил в Абее также позволят улучшить положение детей в зонах конфликтов.

71. Организация Объединенных Наций, Африканский союз и Лига арабских государств заключили трехстороннее соглашение по оказанию гуманитарной помощи Южному Кордофану и Голубому Нилу, хотя Народно-освободительное движение Судана (Север) продолжает препятствовать его выполнению. Судан также подписал соглашение о пограничном контроле со своими соседями – Чадом, Центральноафриканской республикой и Ливией и соглашения о сотрудничестве с Южным Суданом, которые позволят улучшить положение всего населения Судана, в том числе детей. Для предотвращения нарушения прав детей на арабских территориях, страдающих от оккупации, необходимы более активные международные усилия.

72. **Г-н Фриман** (Израиль), выступая в порядке осуществления права на ответ, осуждает то, сколько энергии соседи Израиля тратят на ложь и безосновательные обвинения. Поразительно, что Палестинская администрация не потрудились упомянуть о том, что палестинские власти систематически учат палестинских детей ненавидеть израильтян, либо это делается с согласия властей; детей вербуют в качестве террористов-смертников для совершения взрывов. Палестинская администрация выделяет 6 процентов своего бюджета на выплату жалования осужденным террористам, хотя гораздо лучше было бы потратить эти средства на образование и обеспечение благополучия палестинских детей. Что касается безосновательных обвинений со стороны представителя Сирийской Арабской Республики, это – жалкая попытка отвлечь внимание от расправы, учиненной ее правительством над детьми своей страны.

73. **Г-н Зейдан** (Наблюдатель от Палестины), выступая в порядке осуществления права на ответ, говорит, что ни в соответствующих докладах Организации Объединенных Наций, ни в консультативном заключении Международного Суда от 9 июля 2004 года не содержится безосновательных обвинений. Он напомнил о том, что Израиль часто использует детей в качестве живого щита. Его вооруженные силы посылают детей на разведку в потенциально опасные районы прежде, чем отправиться туда самим. В качестве так называемых «военных учений по картированию» палестинских детей вытаскивают из постелей посреди ночи. Факты говорят сами за себя.

74. **Г-жа Ас-Салех** (Сирийская Арабская Республика), выступая в порядке осуществления права на ответ, говорит, что беспардонные лживые заявления представителя Израиля нельзя оставить без ответа. Усилия Израиля по обеспечению социальной защиты и его гуманитарная деятельность в интересах детей теряются на фоне террористических действий сменяющих друг друга правительств. В секторе Газа Израилем разрушены школы и принимались меры, препятствующие доставке медикаментов для детей. На оккупированных сирийских Голанах семьи лишены водоснабжения и возможности бывать на родине, в Сирии. 4 октября 2012 года два играющих ребенка погибли в результате взрыва израильских мин. Детей сионистов учат убивать палестинских детей, заставляя их тренироваться в стрельбе

по чучелам во время празднеств. В свете фактов, известных об оккупирующей державе, выражение ее представителем обеспокоенности положением детей в Сирийской Арабской Республике звучит неискренне.

*Заседание закрывается в 18 ч. 10 м.*